



## **Invitation de compétition**

**NORAM 5  
Coupe Québec #5,**

**25 et 26 février 2012**

**USS Valcartier : Centre de biathlon Myriam Bédard**

## **MEMORANDUM**

**À:** Tous les membres de club de biathlon  
**DE:** François Jean, Président, Club de biathlon de Courcelette  
**DATE:** 20 janvier, 2012  
**OBJET:** **Invitation de compétition:  
Noram 5 et Coupe Québec 5  
25 et 26 février 2012**

### **ENDROIT - CENTRE DE BIATHLON MYRIAM BEDARD (CBMB) – USS VALCARTIER**

La base militaire de Valcartier se situe à environ 25 km au nord du pont Pierre Laporte. Si vous arrivez par la transcanadienne (autoroute 20), prenez les routes 573 et 369. Si vous arrivez par avion, prenez le boulevard Duplessis nord jusqu'à Chauveau pour prendre la route 573. Une carte est incluse dans le document. Le circuit des pistes de compétition sera remis aux groupes à leur arrivée. Une carte est cependant accessible par Internet, voir la carte qui est incluse dans le présent document. Les courses seront confirmées à la première rencontre des capitaines d'équipe.

#### **Comité organisateur:**

Chef du Comité Organisateur	François Jean	Avancé
Chef de Compétition	Donald Villeneuve	DT
Chef des Résultats	Michel Gasseau	Avancé
Chef du Parcours	Carl Tremblay	Avancé
Chef du Stadium	Denis Huot	Avancé
Chef du Champ de Tir	Pierre-Olivier Désilets	Avancé
Secrétaire de Compétition	Denise Pelletier	Avancé
Responsable des bénévoles	Lise Thomas	Avancé

**Délégué Technique:** M. Roger Archambeault

#### **Renseignements:**

Donald Villeneuve à donville@videotron.ca 418-933-8175

### **JURY DE COMPÉTITION**

Délégué Technique: M. Roger Archambeault  
Chef de Compétition : M. Donald Villeneuve

Autres membres: Trois capitaines d'équipe élus lors de la première rencontre des capitaines d'équipe le 24 février 2012 à 20h00.

### **JURY D'APPEL**

Selon les politiques de Biathlon Canada.

### **RÈGLEMENTS**

L'évènement suivra les règlements de :

Règlements des évènements et compétition de l'IBU;  
Politique d'organisation du Championnat Nord Américain et autres évènements conjoints Canda/USA, juin 2011;  
Procédures du champ de tir de Biathlon Canada pour les compétiteurs ne portant pas leurs armes, juin 2009.

## ADMISSIBILITÉ

La Coupe NORAM est seulement offerte aux biathlètes hommes/femmes benjamins, hommes/femmes juniors et hommes/femmes seniors. Pour des changements de catégories veuillez vous référer à l'annexe A-1 DEMANDE(APPLICATION) POUR CHANGER DE CATÉGORIE D'ÂGE de la Politique d'organisation du Championnat Nord Américain et autres événements conjoints Canada/USA, juin 2011.

<http://biathloncanada.ca/dbfiles/1503.pdf>

Les compétiteurs doivent être des membres en règle de Biathlon Canada ou de l'United States Biathlon Association (USBA) ou qui se sont procuré un permis d'un jour.

La Coupe Québec est offerte à tous les athlètes membres en règle d'un club de Biathlon reconnu par l'ACBQ ou qui se sont procuré un permis d'un jour.

## MÉDAILLES

Des médailles de la Coupe Nord-Américaine seront remises aux trois meilleurs biathlètes de chacune des catégories ouvertes pour la Coupe Nord Américaine. Les gagnants des catégories Noram recevront des bourses de 100\$, 75\$ et 50\$ selon leur classement.

Des médailles de la Coupe Québec seront remises aux trois meilleurs biathlètes de chacune des catégories ouvertes autres que ceux de la Coupe Nord-Américaine.

**Note :** Inscription minimale de 4 athlètes pour l'ouverture d'une catégorie

## PROTÊT

Les protêts doivent être soumis par écrit au bureau de compétition selon les règlements de l'IBU, un dépôt de \$25.00 (CAN) sera exigé. Le dépôt sera retourné pour tout protêt accordé par le jury de compétition. Les formulaires seront disponibles au bureau de compétition.

## CATÉGORIES ET ÉPREUVES

Catégories et âge	Masse (25 février 2011)	Sprint (26 février 2011)
Hommes Maîtres 30 et +	7,5 km C,C,D,D	6 km C,D
Hommes 21 et +	15 km C,C,D,D	10 km C,D
Hommes Juniors 19-20	12,5 km C,C,D,D	10 km C,D
Hommes Benjamins 17-18	10 km C,C,D,D	7,5 km C,D
Garçons Seniors 15-16	7,5 km C,C,D,D	6 km C,D
Femmes Maître 30 et +	7,5 km C,C,D,D	6 km C,D
Femmes 21 ans et +	12,5 km C,C,D,D	7.5 km C,D
Femmes Juniors 19-20	10 km C,C,D,D	7.5 km C,D
Femmes Benjamins 17-18	7,5 km C,C,D,D	6 km C,D
Filles Seniors 15-16	7,5 km C,C,D,D	6 km C,D
Junior Garçons et filles 13-14	6 km C,C,D,D	4 km C,C

<b>Air comprimé (Feinwerkbau calibre .177 )</b>		
<b>Catégories et âge</b>	<b>Masse (25 février 2011)</b>	<b>Sprint (26 février 2011)</b>
Hommes Maîtres 30 et +	7,5 km C,C,D,D	6 km C,D
Hommes 21 et +	15 km C,C,D,D	10 km C,D
Hommes Juniors 19-20	12,5 km C,C,D,D	10 km C,D
Hommes Benjamins 17-18	10 km C,C,D,D	7,5 km C,D
Garçons Seniors 15-16	7,5 km C,C,D,D	6 km C,D
Femmes Maître 30 et +	7,5 km C,C,D,D	6 km C,D
Femmes 21 et +	12,5 km C,C,D,D	7.5 km C,D
Femmes Juniors 19-20	10 km C,C,D,D	7.5 km C,D
Femmes Benjamins 17-18	7,5 km C,C,D,D	6 km C,D
Filles Seniors 15-16	7,5 km C,C,D,D	6 km C,D
Filles et garçons Juniors 13-14	6 km C,C,D,D	4 km C,C
Filles et garçons Juvéniles 11-12	3 km C,C,C	3 km C,C
Filles et garçons Débutants 9-10	3 km C,C,C	3 km C,C
Filles et garçons Initiation 8	3 km C,C,C	3 km C,C

## REMARQUES

Inscription minimale de 4 athlètes pour l'ouverture d'une catégorie. Si moins de 4, seulement le premier de la catégorie reçoit une médaille. Le comité organisateur peut changer l'heure de départ dépendamment de la température. Si le jour de l'événement il y a annulation, il n'y aura aucun remboursement, ceci pour couvrir les dépenses encourues.

**Catégorie air comprimé:** le compétiteur ne transporte pas la carabine lors de l'épreuve. Tirs effectués en position couchée seulement.

**Catégories Garçon et Fille Senior:** l'athlète ne transporte pas la carabine .22 lors de l'épreuve, mais la prend à l'entrée du champ de tir et la dépose sur le rack à la sortie.

**Catégories Garçon et Fille juniors qui tire à la carabine .22 :** la carabine est placée sur le tapis et l'athlète tire couché seulement.

**NORAM et Coupe Québec :** Des points seront attribués pour ces coupes pour les catégories éligibles.

## INSCRIPTION

**Courriel seulement à l'adresse suivante :** [inscription@biathloncourselette.com](mailto:inscription@biathloncourselette.com)

Paiement obligatoire des frais lors de la première réunion des capitaines d'équipe le vendredi 24 février 2012.

**Note:** Toutes les inscriptions doivent être rendues au bureau de compétition avant **19h, mercredi le 22 février 2012**. Pour les compétiteurs de moins de 18 ans, le formulaire d'inscription doit obligatoirement être signé par un parent ou un tuteur.

<b>Frais d'inscription (\$ Can)</b>		
<b>Catégories</b>	<b>1 Compétition</b>	<b>2 Compétitions</b>
Seniors (Hommes/Femmes)	\$ 40.00	\$ 60.00
Juniors (Hommes/Femmes)	\$ 40.00	\$ 60.00
Maîtres (Hommes/Femmes)	\$ 40.00	\$ 60.00
Benjamins (Hommes/Femmes)	\$ 40.00	\$ 60.00
Senior (Garçons/Filles)	\$ 25.00	\$ 45.00
Junior/Juvenile 13-14 (Garçons/Filles)	\$ 20.00	\$ 35.00
Garçons/Filles (8-12)	\$ 10.00	\$ 20.00
Participation	\$ 10.00	\$ 20.00
Passe de jour (non membre d'un club)	\$ 5.00	\$ 10.00

**NOTE:** \$ 10.<sup>00</sup> supplémentaire pour toute inscription reçue après **19h le 22 février 2011**

## HÉBERGEMENT ET REPAS

- ❑ **GRANDTIMESHOTEL** 6515, Boulevard Wilfrid-Hamel Québec, Qc, G2E 5W3  
<http://www.timeshotel.ca/fr/contact.htm> [reservation@timeshotel.ca](mailto:reservation@timeshotel.ca)
- ❑ **Hôtel Normandin** [www.hotelnormandin.com](http://www.hotelnormandin.com) Information : [info@hotelnormandin.com](mailto:info@hotelnormandin.com)
- ❑ **Repas :** Disponibles, à vos frais, à la cuisine de la troupe (édifice 505) de l'USS Valcartier. Billets vendus à l'entrée de la cuisine. Tenue appropriée en tout temps (pas de tenue de compétition).

## **PROGRAMME**

<b>Journée</b>	<b>Heure</b>	<b>Descriptions</b>
Vendredi, 24 février 2012	09h00 – 18h45 14h00 – 16h00 20h00	Arrivée des délégations Entraînement officiel au CBMB Réunion des capitaines d'équipe au CBMB
Samedi, 25 février 2012	10h00 – 10h45 11h00 16h30	Tirs d'essai Épreuve de masse Réunion des capitaines d'équipe au CBMB.
Dimanche, 26 février 2011	10h00 – 10h45 11h00 16h00	Tirs d'essai Épreuve Poursuite Présentation des médailles

## **SANCTION**

Les compétitions 2011-2012 sont sanctionnées par Biathlon Canada et sont couvertes par leurs assurances.

## **ENTREPOSAGE DES ARMES/SKIS ET FARTAGE**

Salles de fartage sont disponibles au CBMB.

Les armes et les skis peuvent être entreposés au CBMB.

Le fartage doit être fait dans le cubicule de l'équipe au CBMB



## CARTE DES PISTES

Pour le détail des pistes, veuillez consulter le site de l'ACBQ

(<http://www.acbq.qc.ca/cc2009/PISTE-CBMB-4.pdf>) 



